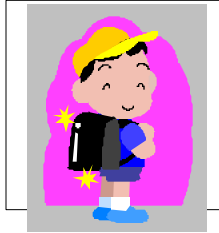


Notícia proveitosa! Subsídio infantil estendido até sextanistas da escola primária

Há no Japão um sistema chamado “Jidou teate seido” que subsidia pais que criam filhos, dando-lhes a estabilidade à vida, o crescimento sadio dos filhos, e prepará-los para próxima era. Este subsídio foi prorrogado de terceranistas para sextanistas da escola primária.



Conteúdo da extensão do “ Jidou teate seido ”

O subsídio foi estendido de terceranistas (que completam 9 anos de idade até o fim do ano letivo) para sextanistas (que completam 12 anos de idade até o fim do ano letivo) da escola primária. Quanto ao limite de renda também foi elevado.

Quem não está recebendo o “ Jidou teate ” no momento, precisa de trâmites.

Quem vai receber o “jidou teate” precisa de trâmites como “nintei seikyu”, “Gakukakutei nintei seikyu”. Aqueles que vêm recebendo o subsídio não precisam de trâmites.

Favor confirmar, pais que não recebiam o subsídio devido ao limite de renda

O limite de renda foi ampliado com a presente reforma. Por isso convém conferir e no caso positivo fazer trâmites de “nintei seikyu”.

Precisa de seguintes documentos para “ nintei seikyu ”

Cópia da carteira de seguro de saúde.

Shotoku shomeisho (não residentes na cidade em 1 de Janeiro) Maiores detalhes, favor informe-se no guichê da prefeitura ou no yakuba.

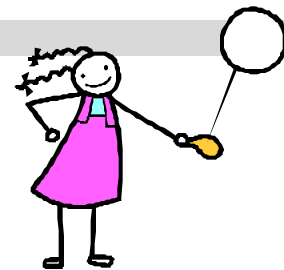
valores mensais do subsídio

Valores a serem pagos como “jidou teate” variam de acordo com o número de crianças.

Primeiro filho . . . 5 , 0 0 0 ienes

Segundo filho . . . 5 , 0 0 0 ienes

Terceiro em diante 1 0 , 0 0 0 ienes



São pagos basicamente 3 vezes ao ano

Basicamente são pagos nos meses fevereiro, junho e outubro, de cada ano, valores relativos até o mês que antecede o pagamento.

Limite de renda foi ampliado

Autônomos	menos de 5.963.000 ienes	menos de 7.800.000 ienes
Assalariados	menos de 7.800.000 ienes	menos de 8.600.000 ienes

512 casos Total de consultas no 2006

Fujimino Kokusai Koryu Center vem trabalhando tempo considerável atendendo a consultas sobre a vida cotidiana de estrangeiros residentes nas cidades Fujimi, Fujimino, Miyoshimachi e na periferia. Cada ano que passa aumenta casos de atendimento e o seu conteúdo também vem mudando com o passar do tempo. No ano passado totalizaram 512 casos de atendimento, correspondendo 2 casos por dia. Querendo ser um forte aliado, vizinho de confiança, o Centro procura sanar problemas acompanhando pessoas que procuram o Centro, atendendo a assuntos amplos desde consultas sobre a vida cotidiana até consultas legais.

Apresentaremos em seguida 3 assuntos de consultas mais procurados nos últimos tempos:

Primeiro - questão da educação... escrever por outrem documentos enviados pela escola, aulas de japonês, orientação nos trâmites de ingresso a creche e escolas, etc..

Segundo - questão de idiomas... orientação de japonês, tradução, intérprete, etc.

Terceiro - Questão de assist. médicas... acompanhar ao hospital, na internação, desp. de parto, etc.

As consultas envolvem muitos assuntos. São gratuitas. Aguardamos segredos. Se for preciso acompanharemos ao local. Devido ao relacionamento confiável e tranquilidade dos conselheiros casos de consultas aumentam cada dia. Os conselheiros estão sempre ao seu lado para fazer boas lembranças na sua estada agradável no Japão por ter feito uma excelente amizade. Vamos sanar problemas enquanto pequeno. Para isso use e abuse do Centro.

Favor apresente seu país • • inscrição p/ professor estrangeiro

Saitamaken Kokusai Koryu Kyokai abriu inscrição para registro de estrangeiros que palestrem nas escolas e no kominkan. O conteúdo será:

Apresentação da cultura Aprendizado experimental (brincadeira, dança étnica, trajes étnicos) Temas especiais

Quanto a aula:

Ministrada em japonês;

Ir a escola junto c/palestrante japonês;

O conteúdo e o local será informado p/palestrante japonês;

A retribuição será ¥6000 por aula (

Despesa de condução inclusa) Informação:

Saitamaken Kokusai Koryu Kyokai

TEL 048-833-2992

Email: sia@sia1.jp

Propagação do código comercial infame. Os estrangeiros devem se cuidar para não se envolverem!

Na consulta de naishoku da cidade Fujimi foi abordado o seguinte caso. As donas de casa de 20 a 40 anos que queriam complementar a renda familiar foram vítimas de fraude:

Propaganda de alto ganho usando o PC, pratica o fraude vendendo somente PC caro

Cobra uma taxa cara pela apresentação de naishoku, paga pouco pelo serviço ou não fica com o trabalho.

Manda distribuir papéis volantes e não paga pelo serviço prestado.

Está ocorrendo inúmeros casos de fraude.

Procure consultar um japonês confiável.

Pedido de correção 「Information Fujimino」
maio-s/lei de nacionalidade-1-o correto é 1-Nasceu no Japão ou pai ou a mãe é japonesa... Corrigimos e pedimos a desculpa.